

In der Erwägung, daß es unentbehrlich ist, den Betrag der durchschnittlichen jährlichen Kosten eines unterstützten Vollarbeitslosen im 1992 festzulegen, um die Festsetzung des jährlichen Betrags der Beteiligung des « Fonds budgétaire interdépartemental » (zwischendepartementaler Haushaltsfonds) zu ermöglichen und demzufolge um einer größeren Anzahl von Arbeitslosen die Möglichkeit zu geben, eine Stelle zu finden,

Beschließt die Wallonische Regionalexekutive,

**Artikel 1.** Die durchschnittlichen jährlichen Kosten eines unterstützten Vollarbeitslosen betragen 610 000 BF für das Jahr 1992.

**Art. 2.** Der Minister, zu dessen Zuständigkeitsbereich die Beschäftigung gehört, wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 19. November 1992.

Der Vorsitzende der Exekutive,  
beauftragt mit der Wirtschaft, den KMB, und den Auswärtigen Beziehungen,  
G. SPITAELS

Der Minister der Technologischen Entwicklung und der Beschäftigung,  
A. LIENARD

#### VERTALING

N. 92 — 3117

[C — 27559]

**19 NOVEMBER 1992. — Besluit van de Waalse Gewestexecutieve  
tot uitvoering van artikel 6, derde lid, van het koninklijk besluit nr. 25 van 24 maart 1982  
tot opzetting van een programma ter bevordering van de werkgelegenheid in de niet-commerciële sector**

De Waalse Gewestexecutieve,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 6, § 1, IX, gewijzigd bij de wet van 8 augustus 1988;

Gelet op het decreet van 5 juli 1990 tot invoeging van een artikel 5bis in het koninklijk besluit nr. 25 van 24 maart 1982 tot opzetting van een programma ter bevordering van de werkgelegenheid in de niet-commerciële sector;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 25 van 24 maart 1982 tot opzetting van een programma ter bevordering van de werkgelegenheid in de niet-commerciële sector, inzonderheid op artikel 6, gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 255 van 31 december 1983;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegend dat het noodzakelijk is het bedrag van de gemiddelde jaarlijkse kostprijs van een volledig uitkeringsgerechtigde werkloze in 1992 vast te stellen, ten einde het jaarlijks bedrag van de tussenkomst van het Interdepartementaal Begrotingsfonds te bepalen en om zodanig de mogelijkheid te geven aan een groter aantal structurele werklozen werk te vinden,

Besluit :

**Artikel 1.** De gemiddelde jaarlijkse kostprijs van een volledig uitkeringsgerechtigde werkloze in 1992 bedraagt 610 000 BF.

**Art. 2.** De Minister tot wiens bevoegdheden de Tewerkstelling behoort is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen. 19 november 1992.

De Voorzitter van de Executieve,  
belast met Economie, KMO's en Externe Betrekkingen,  
G. SPITAELS

De Minister van Technologische Ontwikkeling en Tewerkstelling,  
A. LIENARD

## BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

### MINISTERIE VAN HET BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 92 — 3118

**14 OKTOBER 1992. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Executieve betreffende de wijze van organisatie van de thesaurie inzake de commodo en incommodo retributies**

De Brusselse Hoofdstedelijke Executieve,

Gelet op de wet van 29 maart 1958 betreffende de bescherming van de bevolking tegen de uit ioniserende stralingen voortspruitende gevaren, inzonderheid op artikel 2, tweede lid, ingevoegd bij de wet van 3 december 1969 waarbij de Koning gemachtigd wordt retributies te heffen bij toepassing van de reglementering betreffende de arbeidsbescherming, de gevaarlijke machines en de ioniserende stralingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 25 mei 1982 betreffende de heffing van retributies bij toepassing van de reglementering betreffende de ioniserende stralingen, inzonderheid op artikel 9;

### MINISTÈRE DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 92 — 3118

**14 OCTOBRE 1992. — Arrêté de l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale relatif aux modalités d'organisation de la trésorerie pour les redevances de commodo et incommodo**

L'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la loi du 29 mars 1958 relative à la protection de la population contre les dangers des radiations ionisantes, notamment l'article 2, alinéa 2, inséré par la loi du 3 décembre 1969 habilitant le Roi à établir des redevances pour l'application des réglementations concernant la protection du travail, les machines dangereuses et les radiations ionisantes;

Vu l'arrêté royal du 25 mai 1982 relatif à l'établissement des redevances en application de la réglementation concernant les radiations ionisantes, notamment l'article 9;

Gelet op het koninklijk besluit van 6 augustus 1990 houdende bepaling van de modaliteiten van de organisaties van de thesaurie van de Gemeenschappen, van de Gewesten en van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie;

Gelet op het Protocol dat de dienst van de kassier van het Gemeentekrediet regelt;

Op de voordracht van de Minister-Voorzitter en de Minister bevoegd voor tewerkstelling, begroting en economie,

Besluit :

**Artikel 1.** Door dit besluit wordt er een aangelegenheid geregeld zoals bedoeld in artikel 107<sup>quater</sup> van de Grondwet.

**Art. 2.** Artikel 9 van het koninklijk besluit van 25 mei 1982 betreffende de heffing van retributies bij toepassing van de reglementering betreffende de ioniserende stralingen wordt voor het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest vervangen door volgende tekst :

« De retributies ten gunste van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest worden gestort op rekening nr. 091-2310900-01 geopend bij het Gemeentekrediet van België op naam van het Ministerie van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest-Ontvangsten ».

Vanwege de Brusselse Hoofdstedelijke Executieve :

De Voorzitter van de Brusselse Hoofdstedelijke Executieve,  
Minister van Ruimtelijke Ordening,  
Ondergeschikte Besturen en Tewerkstelling,  
Ch. PICQUE

De Minister van Financiën, Begroting,  
Ambtenarenzaken en Externe Betrekkingen,

J. CHABERT

De Minister van Economie,

R. GRIJP

Vu l'arrêté royal du 6 août 1990 fixant les modalités d'organisation de la Trésorerie des Communautés, des Régions et de la Commission Communautaire Commune;

Vu le Protocole régissant le service du caissier du Crédit Communal de Belgique;

Sur la proposition du Ministre-Président et des Ministres ayant l'emploi, le budget et l'économie dans leurs attributions,

Arrête :

**Article 1er.** Le présent arrêté règle une matière visée à l'article 107<sup>quater</sup> de la Constitution.

**Art. 2.** L'article 9 de l'arrêté royal du 25 mai 1982 relatif à l'établissement de redevances en application de la réglementation concernant les radiations ionisantes est remplacé, pour la Région de Bruxelles-Capitale, par le texte suivant :

« Les redevances au profit de la Région de Bruxelles-Capitale sont versées au compte n° 091-2310900-01 ouvert auprès du Crédit Communal de Belgique sous la dénomination Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale-Recettes ».

Par l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Président de l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale,  
Ministre de l'Aménagement du Territoire,  
des Pouvoirs locaux et de l'Emploi,

Ch. PICQUE

Le Ministre des Finances, du Budget,  
de la Fonction publique et des Relations extérieures,

J. CHABERT

Le Ministre de l'Economie,

R. GRIJP

N. 92 — 3119

[S-C — 31400]

**19 NOVEMBER 1992. — Besluit tot wijziging van het besluit d.d. 29 maart 1990 van de Brusselse Hoofdstedelijke Executieve met betrekking tot de wijziging van het administratief statuut van het agglomeratiepersoneel (artikel 24)**

De Brusselse Hoofdstedelijke Executieve, die de bevoegdheden van het Brusselse Agglomeratiecollege uitoefent krachtnaams artikel 48 van de bijzondere wet van 13 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen,

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 1990 houdende oprichting van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid;

Gelet op het administratief statuut van het personeel van de Agglomeratie Brussel, aangenomen door de Agglomeratierraad in zitting van 29 juni 1973, inzonderheid artikel 24;

Gelet op het besluit d.d. 30 april 1992 van de Brusselse Hoofdstedelijke Executieve waarbij het personeel van de Brusselse Agglomeratie voorlopig ter beschikking van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid werd gesteld om er zijn taken uit te oefenen;

Gelet op het besluit van de Executieve van 8 oktober 1992 houdende benoeming van de leidende ambtenaren van het Gewestelijk Agentschap voor Netheid « Net Brussel »;

Op voorstel van de Minister die het Openbaar Ambt in zijn bevoegdheden heeft,

Besluit :

**Artikel 1.** Het artikel 2, eerste littera, 3e gedachtenstreep, van het besluit van 29 maart 1990 wordt als volgt gewijzigd :

« De Directieraad « Openbare Reiniging », die bestaat uit de leidend ambtenaar en de adjunct-leidend ambtenaar. »

**Art. 2.** Het artikel 2, tweede littera, van het besluit van 29 maart 1990 is niet van toepassing wat betreft het Agentschap voor Netheid « Net Brussel ».

Brussel, 19 november 1992.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Executieve :

De Minister-Voorzitter,  
Ch. PICQUE

De Minister van Openbaar Ambt,  
J. CHABERT

De Staatssecretaris toegevoegd aan de Minister-Voorzitter,  
R. HOTYAT

F. 92 — 3119

[C — 31400]

**19 NOVEMBRE 1992. — Arrêté modifiant l'arrêté du 29 mars 1990 de l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale, modifiant le statut administratif des agents de l'agglomération (article 24)**

L'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale exerçant les attributions du Collège de l'Agglomération bruxelloise en vertu de l'article 48 de la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises,

Vu l'ordonnance du 19 juillet 1990 portant création de l'Agence régionale pour la Propreté;

Vu le statut administratif des agents de l'Agglomération bruxelloise adopté par le Conseil d'Agglomération en séance du 20 juin 1973, et notamment l'article 24;

Vu l'arrêté du 30 avril 1992 de l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale relatif à la mise à disposition provisoire du personnel de l'Agglomération de Bruxelles à l'Agence régionale pour la Propreté pour y exercer leurs fonctions;

Vu l'arrêté de l'Exécutif du 8 octobre 1992 relatif à la nomination des fonctionnaires dirigeants de l'Agence régionale pour la Propreté « Bruxelles-Propreté »;

Sur proposition du Ministre ayant la Fonction publique dans ses attributions,

Arrête :

**Article 1er.** L'article 2, 1er littera, 3e tiret, de l'arrêté du 29 mars 1990 est modifié comme suit :

« Le Conseil de Direction « Propreté publique » qui comprend le fonctionnaire dirigeant et le fonctionnaire dirigeant adjoint. »

**Art. 2.** L'article 2, 2e littera, de l'arrêté du 29 mars 1990 n'est pas d'application en ce qui concerne l'Agence régionale pour la propreté « Bruxelles-Propreté ».

Bruxelles, le 19 novembre 1992.

Pour l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président,  
Ch. PICQUE

Le Ministre de la Fonction publique,  
J. CHABERT

Le Secrétaire d'Etat adjoint au Ministre-Président,  
R. HOTYAT